

*nesivan*

Ungenähhet. pres fhva, neshivan. Inconsutilis,  
inconfuta.

HIPOLIT: Dict. II,

231

něšivan

Inconfutis, vugenaet, getrikt.  
něšivan, frikan, klékan,  
cpléden.

HIPOLIT: Dict. I, 292

*neshkoda*

Indemnitas, schadlos, abtrag eines schadens.  
neshkodlívost neshkóda, slobódnost od shkóde,  
shkóde frájost, poglíha éne shkóde.

HIPOLIT: Dict. I , 295

neškodljivost

glej neškodljivost

neškodliv

Innocuus, vuschädlich. neškodliv, Ra.  
tári nobénium neškodli:

HIPOLIT: Dict. I, 305

neškodliv

Indemnis, vuschädlich, schadlos.

neškodliv, pred škodo obárovan,  
materi v' nobéno škodo ne pride,  
sloboden od škode, škode práj.

HIPOLIT: Dict. I, 295

10

neškodliv

Unehädlik. neškodliv, nedólsker.  
innocens, innocuus, innocens.

HIPOLIT: Dict. II, 286



neškodliv

der keinem Schaden gethan. neškodliv.

HIPOLIT: Dict. II, 159



neškodliv

Unschuldig. nedólshen, neobdólshen, ne<sup>K</sup>hod-  
liu. Innocens, insons, inculpatus, innoxius,  
expers Culpae.

HIPOLIT: Dict. II, 236

neskodljiv

Innocens, uskuldig, uskädlik.  
nedolpheu, neskodliv.

HIPOLIT: Dict. I, 305

neskodliv

Innocens, uschuldig, uschädlich, der nie-  
mand schadet. nadól'nyj, neshkodliv.

HIPOLIT: Dict. I, 305

neskoldjivo  
u

Innocenter. Ada. vnschuldiglich. nadolffnu,  
neskoldi'vu.

HIPOLIT: Dict. I / 308

neškodljivost

Innocentia, Vrschuld. nadólfhnost,  
neškodlivosť.

HIPOLIT: Dict. I , 305

neškodljivost

Indemnitas, schadlos, abtrag eines schadens neškodljivost neškodá, slo. bédnost od škóde, škódeprájost, poglíba éne škóde.

HIPOLIT: Dict. I, 295 6

neškodljivost  
neškodlivost

Abtrag, schadloshaltung. fhkóde frájost, nefhod-  
lívoft. Indemnitas.



něšparan

Ungersparb, ungersparten fleisses. s' něšparanin  
flison. studio Indefeso.

HIPOLIT: Dict. II, 232

nesprávnosť  
σ

Unauslichkeit. neorganizácia, neorganizácia,  
nesprávnosť práca, spravivosť. Effusio.

HIPOLIT: Dict. II, 283

nešparoven

Unhauslich. negošpodárski, potrátliv, saprávliu,  
nešparoven, v'gospodárstvi nesaftópen. Rei familia-  
ris administrandae ignarus.

HIPOLIT: Dict. II,

233

něšparoven

Omifus,  
omifior ab re. nicht handlich. negospo.  
diaren, něšparoven.

HIPOLIT: Dict. I, 413

*něspixan*

Impastus, vngeweidet, vngespeiset. lázhen,  
nenapáfsen, neshpířhan, nenasíten.

*neshpířan*

Irrefectus, ungegessen. neoshpířhan, neshpířhan, pres jedý pres shpířhe puszhèn.



*něspļa*

Mespilus Aronia. welsch Nespeln. Lářhka  
Něřhpla.

HIPOLIT, Dict.:

Index alphabeticus

arborum etc. , 17



něspjia

Keppilus, Nāspelbaum. něspjia, valí  
něspjlova dřívě.

HIPOLIT: Dict. I, 366

mespila

Mespila. Mespilbaum. meppilus.

HIPOLIT, Dict.:

Index alphabeticus

arborum etc.

, 39

něspjia

Něspelbana. Něspilus. něspjia.

HIPOLIT, Dict.:  
Index alphabeticus  
arborum etc. 27

*něšplja*

welsch Nespelbaum. mespilus Aronia. Láshka  
něshpla.

HIPOLIT, Dict.:  
Index alphabeticus  
arborum etc. , 33

něšplja

Mespirilus. Nesselbaum. něšplja, ali ně  
šplovu dřivú.

HIPOLIT, Dict.:

Index alphabeticus

arborum etc.

, 17



něspjia

Mespilum, Nāspel. něspjia ta sad.

HIPOLIT: Dict. I , 366

něšplja

šišpel, năšpel, ein frucht. něšplja en sad.  
mespilum.

HIPOLIT: Dict. II, 124



nešplja

šerpet, našplen. nešplja. nešpilum.

HIPOLIT: Dict. II, 123

*nešpljev*

Mespilus. Nespelbaum. néšhpla, ali néšhplovu  
drivú.

HIPOLIT, Dict.:

Index alphabeticus

arborum etc. , 17

*něšpljev*  
*So*

Mespilus, Näspelbaum. něshpla, ali něshplovu  
drivù.

HIPOLIT: Dict. I, 366

něspjiv  
!ov

Nápelbaum. Něsplovu dříví. mefrilas.

HIPOLIT: Dict. II, 132

něspjin  
měspulin

Aesculus, ein baum der die grössten eiheln trägt und der  
eichen, hat auch grösser bletter dan die eichen, mispelbaum.  
mespulinu drivú, ali cer.

HIPOLIT: Dict. I. (~~prepis~~) 21.



*neštalten*

Deturpo, verwüesten, vngestalt machen.  
v'oftúdití, samásati, opazkátí, vnezhédítí,  
negnúfnu neštáltnu šturítí.



*neštely' = nešlej'*  
i

Riemen, nestel. jermen, jerméniz, néfhtil.  
Corrigia, lorum.

něsteven  
=

Ugexekleb. neštivén, nepreštivén, ne-  
preštéjt. non Numeratus.

HIPOLIT: Dict. II, 232

něsterený  
i

Innumerabilitas, ein Duzel, da man keine  
Zal weist. énu nepřevěje, nepřevělnost,

HIPOLIT: Dict. I, 306

neštevilen  
i

quibus accedit Haereticismus in prope innumeras  
sectas divisus. wellichen Zugesezt wird das Ke-  
zerthum in gleichsam Vnzahlbare secten Zertheilt.  
katérim se pèrftávi kèzarftvu kateru je rekózh v'  
neštvilne *smote* inu smotláke respránu.

něstevileu  
i

Innumerebilis, unzahlbar, das man nicht  
zählen kann. něstivilni, nepřestivilni;  
nar se neměro přestěti, nepřevdárliu,  
nepřestiven.

HIPOLIT: Dict. I, 306

neštivilen  
i

Inexputabilis, vnermäslich, niht auszurechnen.  
neismérjen, nesmáfsen, neštivílen, neprevdárn,  
kar se nemóre preftéjti inu prevdáríti.



neštevilo  
i      u

Innumerabiliter. Adu. vnzalbarlich. pres  
vsiga štivéjna, neštivílnu.

nečterivnost  
i

Innumerabilitas, eis duxat, de man seine  
Zal weist. einu negativne, negativnost.

HIPOLIT: Dict. I, 306

*neštibrán*

Incensus, vngeschätzt, der seine schätzung nicht gegeben hat, oder sich nicht hat lassen anschreiben. nesházan nezéjnen, nezhínshan, neštibrán, katéri svójo štibro ali nalúgo nej dal, ali se nej pustil popíísati.

*neštiman*

Ignobilitas, Vnachtbarkeit des geschlechts.  
gmajn, neštiman, poréden stan, fárod, ali  
fhláhta: ne fhlahtnùst.

HIPOLIT: Dict. I ,277

*neštiman*

Illaudatus, vngelobt, keines lobs wärth. ne-  
hválen, nobéne hvále vréjden, neštiman, neáh-  
tan.



*neštiman*

Ignobilis, vnbekant, vnachtbar, schlecht,  
vnedel. nešnàn, neštiman, flozhèst, neime-  
nítén, poréden, nešhláhten.

HIPOLIT: Dict. I ,276



*neštiman*

Inhonoratus, unverehrt, vnachtbar, verachtet.  
nefpostuván, nezhészhen, neáhtliu, neštiman,  
fanizhovàn, neimeníten.

*neřtiman*

Putidulus, ein wenig stinckend, vnachtbar.  
énu málu smardlív, neřtimán.

nestiman

Genebrarius, Unackther. neáttan, nestiman.

HIPOLIT: Dict. I , 664

neštiman

Unschätzbarlich. neštimaná, nepreštiman, nixhémern, nechtlic, neveréden, malu vreden. inaeštimabilis.

HIPOLIT: Dict. II, 224

*neštiman*

Unachtbar, Von schlechten ansehen. neáhtan,  
gmajn, poréden, neštiman, nezhészhen, revèn,  
savérschen, préjproft. Humilis, obscurus, in-  
glorius: homo ignotus, fordidus: unus de mul-  
tis: ex Infimo genere e fortunae gradu.

HIPOLIT: Dief. II, 227



néstiman

Ehdos. en neftimán, nepoftuwán, neslo  
véxh, nehésxheq nepóftex. Inglericus,  
inhonoratus, inhonorus.

HIPOLIT: Dict. II, 45



*neštiman*

Vilefco, gering werden. maluvréden, réven perhája-  
ti, fanizhovàn, neshtimàn bíti, flozhèst rátati.

HIPOLIT: Dict. I , 711

něstiman

Ungeacht, Unwürdig. něstiman, nevríden.  
Indignes.

HIPOLIT: Dict. II, 230